



VSS/Raiffeisen

# Jugend Fußballmeisterschaft





## Grußworte des Obmanns des VSS



Paul Romen VSS-Obmann

Liebe Fußballfreunde,

mit 520 gemeldeten Jugendmannschaften und 83 Freizeit-, Altherren- und Kleinfeldmannschaften blicken wir auf eine Rekordsaison zurück. Besonders die Finalspiele der VSS/Raiffeisen Jugendfußballmeisterschaft waren grandios und wie aus dem Bilderbuch. Die Tribünen voller Eltern, Freunde und Verwandten die mit den jungen SpielerInnen mitgefiebert und sie angefeuert haben. Dabei sahen wir von den NachwuchsspielerInnen durchwegs sehr gute Leistungen und ein hohes spielerisches Niveau. Die Ergebnisse standen und sollen auch weiterhin beim Spiel nicht im Mittelpunkt stehen, sondern wichtig ist, dass alle Spaß am Sport und an der Bewegung haben.

Ein großer Dank gilt unserem Generalsponsor, dem Raiffeisenverband und den Raiffeisenkassen, die den Sport in Südtirol seit Jahren großzügig unterstützen und ein verlässlicher Partner für den VSS ist. Bedanken möchte ich mich auch bei unserem Fußball-Referenten Andreas Unterkircher und unserem Schiedsrichter-Obmann Walter Dibiasi mit ihren Teams. Anschließend wünsche ich allen Vereinen, Mannschaften und Spielern eine erfolgreiche Saison und natürlich viel Freude bei den Spielen der VSS/Raiffeisen Fußballmeisterschaft 2023/2024.

Obmann des VSS Paul Romen





**Herbert Von Leon** Obmann des Raiffeisenverbandes

#### Liebe Fußballer,

Sport hat eine große gesellschaftspolitische Bedeutung. Im Sport werden Werte wie Toleranz und Fairness vermittelt, er führt Menschen unterschiedlicher Kulturen und sozialer Hintergründe zusammen. Sport ist aber auch Teil eines gesunden Lebensstils und unterstützt Integration und Bildung. Vor allem für Kinder und Jugendliche ist die regelmäßige Bewegung wichtig, denn sie fördert auf spielerische Weise deren körperliche und geistige Entwicklung sowie den Austausch mit Gleichgesinnten.

Der VSS bietet dafür eine im ganzen Land bewährte Plattform. Durch die vielfältigen Angebote der VSS/Raiffeisen-Sportprogramme haben Kinder- und Jugendliche eine große Auswahl, sich von klein auf sportlich zu betätigen. Viele Südtiroler Spitzensportler\*innen haben ihr Talent in den Vereinen geschmiedet und damit die Basis für ihre Sportkarrieren gelegt. Der Verband der Sportvereine Südtirols leistet eine großartige Arbeit, die weit über das rein Sportliche hinausreicht und vor allem Werte vermittelt und Gemeinschaft fördert.

# Grußworte des Sponsors

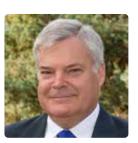
Daher unterstützen die Südtiroler Raiffeisenkassen bereits seit 2006 die Tätigkeiten des VSS als Generalsponsor. Unsere finanzielle Förderung ist eine wichtige Investition, um den Jugend- und Breitensport sowie die sportliche Betätigung auch weiterhin zu ermöglichen. In diesem Sinne wünsche ich allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern an der VSS/Raiffeisen Jugendfußball-Meisterschaft viele spannende und erfolgreiche Spiele. Allen Sportfunktionären im Fußball danke ich für ihre vorbildliche Jugendarbeit!

Obmann des Raiffeisenverbandes Südtirol Herbert Von Leon



## Grußworte des Referenten

Andreas Unterkircher VSS-Referent Fußball



Liebe Fußballfreunde,

mit großer Freude konnten wir im Referatsausschuss Fußball eine erneute Zunahme der teilnehmenden Mannschaften an den VSS-Fußballmeisterschaften feststellen. Unterstützung durch die Vereine ist für uns Ansporn und Anerkennung. Gleichzeitig fühlen wir uns verpflichtet, diesen Weg der jahrzehntelangen Förderung des Jugendfußballs in Südtirol konsequent weiterzugehen. Recht herzlichen Dank an die Vereine für diese Treue - wir werden in der Organisation versuchen, weitere Kleinigkeiten zu verbessern, um diesem Vertrauensvorschuss gerecht zu werden. Im kommenden Meisterschaftsjahr 2023/24 werden wir unser gewohntes und etabliertes Angebot der U-8 bis U-13 und der U-15 austragen.

An dieser Stelle möchte ich mich ausdrücklich bei den Bezirksleitern im Referatsausschuss, den Schiedsrichtern mit den Bezirksobmännern und den MitarbeiterInnen der VSS-Geschäftsstelle bedanken. Dank der guten Zusammenarbeit aller Beteiligten können die Meisterschaftsspiele ausgetragen werden. Nicht zu vergessen sind auch die Mitarbeiter in den VSS-Förderzentren, welche mit Einsatzbereitschaft die talentierten SpielerInnen ausbilden und keine Mühen scheuen, die Freude am Fußballsport zu vermitteln. Danken darf ich auch der VSS-Verbandsleitung mit Obmann Paul Romen für das Wohlwollen und Entgegenkommen.

VSS-Fußballreferent Andreas Unterkircher





**Walter Dibiasi** VSS-Schiedsrichter-Obmann

# Grußworte vom Schiedsrichter-Obmann

Liebe Schiedsrichter und Fußballer,

Fußballspielen mit einem Schiedsrichter ist doch was anderes als ohne. Es ist fast unvorstellbar ein Fußballspiel ohne denen zu sehen. In jeder Sportart gibt es Regeln die befolgt werden müssen. Die Regeln sind dazu da um eingehalten zu werden, um Fairness und Gerechtigkeit auf dem Platz walten zu lassen. Deswegen sollen und müssen die Fußballregeln von allen Beteiligten anerkannt werden. Dass dem in der richtigen Art und Weise folgegeleistet wird, sorgt der Schiedsrichter. Deswegen muss vermehrt darauf geachtet werden, dass der Schiedsrichter bei seiner Tätigkeit respektiert und seine Entscheidungen akzeptiert werden.

Nur so können die Pfiffe zwischen Anfang und Ende vermieden oder auf ein Minimum reduziert werden. Dazwischen soll es einen fairen und sportlich geführten Kampf geben. Ob Meisterschafts-, Entscheidungs- oder Endspiele, alle Schiedsrichter freuen sich bereits wieder gemeinsam mit den zahlreichen Mannschaften auf dem Fußballfeld zu stehen und haben sich für das kommende Fußballjahr wieder gut vorbereitet. Wir wünschen uns in der neuen Saison sehenswerte und vor allem aber faire Spiele.

Ein kräftiger Pfiff und die Spiele gehen los.

VSS-Schiedsrichter-Obmann Walter Dibiasi



## VSS Referatsausschuss

#### Referent

Andreas Unterkircher Tel. 335 6902375 E-Mail andreasunterkircher@virgilio.it

#### Bezirksleiter Vinschgau

Martin Rinner Tel. 335 5624388 E-Mail m.rinner@rolmail.net

#### Bezirksleiter Burggrafenamt

Josef Schermer Tel. 349 4515567 E-Mail josef.schermer1950@gmail.com

#### Bezirksleiter Überetsch/Unterland

Konrad Andergassen Tel. 340 3811402 E-Mail konrad@andergassen.com

#### Bezirksleiter Bozen Stadt und Land

Rudy Reiner Tel. 335 7403812 E-Mail reinerrudy@gmail.com

#### Bezirksleiter Eisacktal

Andreas Unterkircher Tel. 335 6902375 E-Mail andreasunterkircher@virgilio.it

#### **Bezirksleiter Pustertal**

Wolfram Egarter Tel. 324 9079690 E-Mail egarterwolfram@gmail.com

## Verband Geschäftsstelle

#### Geschäftsführer

Daniel Hofer

#### Mitarbeiter

Judith Zöschg Stefan Rabanser Nadia Eisenstecken Birgit Prast

#### Kontaktdaten

Brennerstrasse Nr. 9 39100 Bozen Tel. 0471 974378 Fax 0471 979373 E-Mail info@vss.bz.it PEC vss@pec.rolmail.net Homepage www.vss.bz.it Str.Nr. 80022790218 Mwst.Nr. 03001930217

#### Öffnungszeiten

Montag bis Freitag vormittags von 08.00 - 12.30 Uhr nachmittags von 13.30 - 17.00 Uhr



## VSS Bezirksausschüsse

#### Bezirk Eisacktal

Andreas Unterkircher, Tel. 335 6902375 Wolfram Girtler, Tel. 348 2400295 Johann Rabanser, Tel. 0471 655881 Toni van Gerven, Tel. 0471 654496 Martin Ragginer, Tel. 329 1020066 SR - Thomas Schwitzer, Tel. 327 1917332

#### Bezirk Bozen

Rudy Reiner, Tel. 335 7403812 Konrad Ploner, Tel. 327 9578039 Richard Degasperi, Tel. 349 3749936 Werner Algrang, Tel. 338 2142669 SR - Luis Fischnaller, Tel. 347 4214880 SR - Walter Dibiasi, Tel. 335 7097774

#### Bezirk Überetsch/Unterland

Konrad Andergassen, Tel. 340 3811402 Eduard Dalvai, Tel. 347 9756414 Manfred Calliari, Tel. 335 8379992 Paul Meraner, Tel. 338 8626935 Franco Wegher, Tel. 348 7967973 SR - Luis Fischnaller, Tel. 347 4214880

#### Bezirk Burggrafenamt

Josef Schermer, Tel. 349 4515567 Hubert Grittner, Tel. 335 5327200 Werner Santer, Tel. 349 6060121 Fabian Beikircher, Tel. 349 6668660 SR - Reinhard Grosschedl, Tel. 338 7650844

#### Bezirk Vinschgau

Martin Rinner, Tel. 335 5624388 Hans Daniel Fahrner, Tel. 340 2540494 Raimund Lingg, Tel. 348 7446935 Martin Stricker, Tel. 333 2949898 Isidor Wieser, Tel. 348 0480926 SR - Johann Messmer, Tel. 339 2100258

#### **Bezirk Pustertal**

Wolfram Egarter, Tel. 324 9079690 Leo Crepaz, Tel. 348 4096351 Heini Chizzali, Tel. 320 0427173 Erich Zimmerhofer, Tel. 348 3039491 SR - Gregor Kargruber, Tel. 346 9639240

9



## VSS Schiedsrichterausschuss

#### SR-Obmann

Walter Dibiasi Tel. 335 7097774 E-Mail walter.dibiasi@rolmail.net

#### SR-Bezirksobmann Vinschgau

Johann Messmer Tel. 339 2100258 E-Mail messmer.johann@hotmail.com

#### SR-Bezirksobmann Burggrafenamt

Reinhard Grosschedl Tel. 338 7650844 E-Mail reinhard.vss@hotmail.com

#### SR-Bezirksobmann Überetsch/Unterland

Luis Fischnaller Tel. 347 4214880 E-Mail luis.fischnaller@hotmail.com

#### SR-Bezirksobmann Bozen Stadt und Land

Luis Fischnaller (Jugend) Tel. 347 4214880 E-Mail luis.fischnaller@hotmail.com

Walter Dibiasi Tel. 335 7097774 E-Mail walter.dibiasi@rolmail.net

#### SR-Bezirksobmann Eisacktal

Thomas Schwitzer
Tel. 327 1917332
E-Mail schwitzer.thomas@outlook.com

#### SR-Bezirksobmann Pustertal

Gregor Kargruber Tel. 346 9639240 E-Mail kargre5511@gmail.com

## VSS Sportgerichtsbarkeit

#### Anschrift für Rekurse

Verband der Sportvereine Südtirols Brennerstrasse Nr. 9 39100 Bozen Fax 0471 979373 E-Mail info@vss.bz.it PEC vss@pec.rolmail.net



# Bestimmungen zur Abwicklung der VSS/Raiffeisen-Jugendfußballmeisterschaft 2023/2024



Grundsätzlich werden alle Spiele der VSS/ Raiffeisen-Jugendfußballmeisterschaften nach den Spielregeln der FIFA und des Italienischen Fußballverbandes ausgetragen. Änderungen zu diesen Regeln sind in den nachfolgenden Bestimmungen enthalten.



Teilnahmeberechtigt sind grundsätzlich alle VSS-Mitgliedsvereine, die sich fristgerecht für die Meisterschaft eingeschrieben und die Einzahlung der Einschreibegebühren innerhalb des festgesetzten Termins getätigt haben.

Prinzipiell bietet der VSS auch anderen – nicht beim VSS gemeldeten – Vereinen oder Mannschaften die Möglichkeit zur Teilnahme an der Meisterschaft. Voraussetzung ist das Teilnahmeinteresse, das durch die Anmeldung bekundet wird. In weiterer Folge entscheidet der VSS über die Genehmigung oder Ablehnung. Bei Genehmigung dürfen die Vereine an der VSS-Meisterschaft teilnehmen, müssen aber zusätzlich einen einmaligen Aufschlag bezahlen. Außerdem bleiben den externen Vereinen alle anderen Rechte der VSS-Mitglieder vorenthalten.

Sämtliche Korrespondenzen/Rundschreiben zur Meisterschaft werden ausschließlich in deutscher Sprache abgefasst.



Die teilnehmenden Vereine, deren Funktionäre und Spieler verpflichten sich alle Entscheidungen der VSS-Organe in technischer, finanzieller und disziplinärer Hinsicht anzunehmen. Sie nehmen zur Kenntnis, dass es ihnen untersagt ist, in den vorgenannten Angelegenheiten den ordentlichen Rechtsweg zu beschreiten.



Alle an den VSS/Raiffeisen Fußballmeisterschaften teilnehmenden Vereine bzw. Mannschaften sind gesetzlich verpflichtet, alle Spieler die 12 Jahre oder älter sind, der vom Gesetz vorgeschriebenen jährlichen sportärztlichen Untersuchung zu unterziehen. Spieler unter 12 Jahren benötigen eine allgemeine Tauglichkeitsuntersuchung.



Auch für das Meisterschaftsjahr 2023/2024 wird den teilnehmenden Mitgliedsvereinen die Möglichkeit eines fakultativen Versicherungsschutzes gegen Unfälle ihrer Spieler angeboten. Umfang und Leistungen der Versicherung wurden ausführlich in einem eigenen Rundschreiben mitgeteilt. Alle dem VSS an-



gehörigen Vereine sind zudem über den VSS haftpflichtversichert, Vereinen die nicht dem VSS angehören, wird nahegelegt, eine Haftpflichtversicherung abzuschließen.

# Art. 6: Mannschaftsmeldung

- An der VSS-Fußballmeisterschaft können nur Mannschaften teilnehmen, die durch den betreffenden Verein gemäß den nachstehenden Vorschriften gemeldet wurden.
- Die Mannschaftsmeldung muss über das VSS-Fußball-Portal und innerhalb der vom VSS vorgegebenen Anmeldefrist online vorgenommen werden.
- Nach Erstellung der provisorischen Spielkalender ist kein Wechsel zwischen den Kategorien mehr möglich.



- An der VSS-Fußballmeisterschaft können nur Spieler teilnehmen, die durch den betreffenden Verein gemäß den nachstehenden Vorschriften gemeldet werden.
- 2. Die Spielermeldungen müssen über das VSS-Fußball-Portal vorgenommen werden. Der Spieler ist nur dann spielberechtigt, wenn die vollständig ausgefüllte Spielermeldung bis spätestens 24 Uhr des Vortages des betreffenden Meisterschaftsspiels eingegeben/abgespeichert

wurde. Ein Ausdruck der Spielermeldung ist dem Spielermeldebogen (Tabulator) beizulegen. Für die Richtigkeit der Angaben übernimmt der Präsident/Sektionsleiter/bzw. Unterschriftberechtigte im Namen des Vereins jegliche Verantwortung. Für jede Spielermeldung wird ein VSS Spielerausweis ausgestellt.

- Spielermeldungen sind in allen Jugendkategorien (U-15, U-13, U-12, U-11, U-10, U-9) bis zum Abschluss der jeweiligen Meisterschaft möglich.
- 4. Für die Identitätsfeststellung des Spielers bei den Meisterschaftsspielen werden alle offiziellen und gültigen Personaldokumente (z. B. Personalausweis, Dokument mit abgestempeltem Foto, VSS-Spielerausweis, Schülerausweis) zugelassen, die von einer amtlichen Behörde ausgestellt wurden und mit einem Foto, Vor- und Zuname sowie Geburtsdatum des betreffenden Spielers versehen sind. Schwarz-weiß Fotokopien sind nicht zugelassen. Beim Geburtsschein der Gemeinde muss der Stempel zur Hälfte auf dem Foto des Spielers aufgedruckt sein.
- 5. Vereine, welche Spieler mit verfallenem Identitätsnachweis einsetzen, werden mit Disziplinarmaßnahmen (Geldstrafe) verhängt. Auf das Spielergebnis nehmen diese Sanktionen keinen Finfluss.
- 6. Jeder teilnehmende Verein kann über das VSS-Fußball-Portal den Spielermeldebogen (Tabulator) ausdrucken, auf dem die gemeldeten Spieler verzeichnet sind. Dieser Tabulator muss von den Vereinen bei



den Meisterschaftsspielen mitgeführt werden. Dem jeweiligen Mannschaftsbetreuer steht das Recht zu, im Beisein des Schiedsrichters und der Mannschaftsführer, in die Spielerausweise bzw. Personaldokumente, sowie in den Spielermeldebogen (Tabulator) der gegnerischen Mannschaft Einsicht zu nehmen. Kommt der betreffende Verein dieser Aufforderung nicht nach, wird dies vom Schiedsrichter im Bericht vermerkt und vom Sportrichter mit einer Geldstrafe geahndet.

7. Vereine mit zwei oder mehreren gemeldeten Mannschaften pro Kategorie dürfen während der Meisterschaft ihre Spieler nur in einer der betreffenden Mannschaften einsetzen. Um die Spielermeldungen zu vereinfachen, verpflichten sich die Vereine vor Beginn der Meisterschaft eine Spielerliste mit den jeweiligen Spielernamen, Geburtsdaten und Meldenummern der VSS-Geschäftsstelle zur Beglaubigung vorzulegen. Die genannten Listen können unter Einhaltung der Meldefristen jederzeit ergänzt werden. Zusätzlich haben diese Vereine die Möglichkeit vor Beginn der Rückrunde, bis zu fünf Spieler je Mannschaft umzumelden. Änderungen an den erwähnten Spielerlisten unterliegen auf jeden Fall der Beglaubigung. Die jeweilige Liste ist bei jeder Spielerkontrolle vorzuweisen. Die Zuwiderhandlung dieser Bestimmung wird mit einer Geldstrafe geahndet: Beim ersten Vergehen mit einer Geldstrafe von 50 Euro, bei jedem weiteren Vergehen mit jeweils 100 Furo.

Sollte ein Verein, der mit zwei oder mehre-

ren Mannschaften in derselben Kategorie an der Meisterschaft teilnimmt, sich mit einer dieser Mannschaften für die Aus-Landesmeisterschaft scheidungen zur qualifizieren, so sind alle für den betreffenden Verein berechtigten Spieler einsetzbar. Für Vereine mit mehreren qualifizierten Mannschaften in einer Kategorie bleiben die Spielerlisten auch für die Qualifikationsspiele aufrecht. Spielgemeinschaften müssen keine Spielerliste mehr abgeben, außer eine in der Spielgemeinschaft beteiligte Mannschaft spielt mit einer weiteren Mannschaft in derselben Kategorie.



Die einzelnen Meisterschaften werden in folgenden Kategorien bzw. Jahrgänge unterteilt:

- U-15 01.01.2008 und jünger (11 Feldspieler
  - Mannschaftsaufstellung 20 Spieler)
  - + max. 4 Spieler des Jahrgangs 2007 auf der Liste;
- U-13 01.01.2010 und jünger (11 Feldspieler Mannschaftsaufstellung 20 Spieler)
  - + max. 3 Spieler des Jahrgangs 2009 auf der Liste;
- U-12 01.01.2011 und jünger (9 Feldspieler Mannschaftsaufstellung 18 Spieler);
- U-11 01.01.2012 und jünger (9 Feldspieler Mannschaftsaufstellung 18 Spieler);
- U-10 01.01.2013 und jünger (7 Feldspieler Mannschaftsaufstellung 16 Spieler);
- U-9 01.01.2014 und jünger (7 Feldspieler Mannschaftsaufstellung 16 Spieler);
- U-8 01.01.2015 und jünger (7 Feldspieler).





- 1. Nach Ablauf eines Sportjahres (01.07.-30.06.) ist jeder Spieler frei. Er bleibt jedoch beim Stammverein gemeldet, sofern keine Neuanmeldung bei einem anderen Verein beantragt wird.
- 2. Jeder Spieler darf während der Meisterschaft nur für einen beim VSS gemeldeten Verein/Spielgemeinschaft Meisterschaftsspiele bestreiten. Der Spieler darf am selben Tag nur ein Meisterschafts- bzw. Endspiel (Kategorie und Verein) bestreiten. Bei den Ausscheidungs- bzw. Qualifikationsspielen können Spieler, sofern der Spielplan dies erfordert, auch mehrere Spiele am selben Tag aber nur in derselben Kategorie und Verein, bestreiten.
- 3. Ein Vereinswechsel während der Meisterschaft ist nur möglich, wenn der Spieler in der laufenden Saison beim Stammverein noch nicht eingesetzt wurde. Sollte ein Spieler aufgrund einer Wohnsitzänderung einen Vereinswechsel beantragen, muss dieser Antrag innerhalb 31.12. des laufenden Spieljahres an die VSS-Geschäftsstelle gesendet werden. Dem Ansuchen muss eine genaue Dokumentation sowie eine neue Wohnsitzbescheinigung beigelegt werden. Der Referatsausschuss wird in der ersten Sitzung vor der Rückrunde darüber entscheiden ob der Wechsel gemacht werden kann.
- 4. Auskünfte über die Position von Spielern können nur aufgrund einer schriftlichen Anfrage unter Angabe der Begründung so-

wie des Vor- und Zunamens und Geburtsdatums des betreffenden Spielers mittels Fax oder E-Mail an Präsidenten und Sektionsleiter erteilt werden.

5. Spieler außer Alter (ausgenommen U-13 und U-15 siehe Art. 11, Abs. 4) dürfen nicht an der Meisterschaft teilnehmen außer es kann ein ärztliches Attest vorgelegt werden, welches eine Beeinträchtigung des Spielers bestätigt. In diesem Fall wird die Ausnahmeregelung vom Referatsausschuss beschlossen und im Rundschreiben veröffentlicht.



1. Die Dauer der Spiele beträgt bei der:

U-15 2 x 40 Minuten;

U-13 2 x 35 Minuten:

U-12 2 x 30 Minuten:

U-11 2 x 25 Minuten:

U-10 2 x 20 Minuten:

U-9 2 x 20 Minuten.

 Jede Mannschaft hat einmal pro Spiel die Möglichkeit ein Time out (1 Min.) zu verlangen. Dies kann nur bei unterbrochenem Spiel beim Schiedsrichter angefordert werden.



Die Mannschaften der U-10 und U-9 bestehen aus 7 Spielern (Tormann inbegriffen) und bis zu 9 Auswechselspielern. Mindestanzahl der Spieler bei Spielbeginn: 4.



- 2. Die Mannschaften der U-11 und U-12 bestehen aus 9 Spielern (Tormann inbegriffen) und bis zu 9 Auswechselspielern. Mindestanzahl der Spieler bei Spielbeginn: 5.
- 3. Die Mannschaften der U-15 und U-13 bestehen aus 11 Spielern (Tormann inbegriffen) und bis zu 9 Auswechselspielern. Mindestanzahl der Spieler bei Spielbeginn: 7.
- 4. Bei der U-15 dürfen maximal 4 Spieler, welche im Jahr 2007 geboren sind, auf der Liste angeführt und auch gleichzeitig im Spiel eingesetzt werden. Bei der U-13 dürfen maximal 3 Spieler, welche im Jahr 2009 geboren sind, auf der Liste angeführt und gleichzeitig im Spiel eingesetzt werden. Bei Zuwiderhandlung wird die betreffende Mannschaft mit dem Spielverlust bestraft.
- 5. Mädchen dürfen in allen Kategorien mitspielen und ein Jahr älter sein als die Buben.



### Art. 13: Auswechselspieler

- 1. Im Laufe eines Meisterschaftsspieles können alle auf der Mannschaftsaufstellung (siehe Art. 17, Abs. 2) angeführten Spieler bei Spielunterbrechung (bei ruhendem Spiel) beliebig oft gewechselt werden. Die Auswechslung muss dem Schiedsrichter mit Zuruf angekündigt werden. Ausgenommen davon ist der Torwartwechsel, dieser muss dem Schiedsrichter gemeldet werden.
- 2. Die Namen der Auswechselspieler müssen auf dem Formular "Mannschaftsaufstellung" vor Spielbeginn eingetragen werden. Nur diese Spieler dürfen auf der Betreuerbank Platz nehmen und sind während des Spiels spielberechtigt und somit einsetzbar.
- 3. Die Reservespieler müssen ein Überzugleibchen in einer anderen Farbe tragen.



#### Art. 12: Mannschaften außer Konkurrenz

- Bei Mannschaften außer Konkurrenz dürfen Spieler eingesetzt werden die max. 1 Jahr älter sind.
- Sollte ein Verein 2 oder mehr Mannschaften in einer Kategorie melden, müssen die Spielerlisten abgegeben werden. Wenn eine der gemeldeten Mannschaften außer Konkurrenz an der Meisterschaft teilnimmt, ist nur jene Mannschaft die regulär an der Meisterschaft teilnimmt verpflichtet eine Spielerliste abzugeben. (siehe Art. 7, Abs. 7)



#### Art. 14: Spielfelder

1. Die Spiele der U-15 und U-13 werden auf Fußballplätzen ausgetragen, welche die Mindestmaße von 45 x 90 m (Nettofläche bzw. reine Spielfläche) mit einem Sturzraum an den Längs- und an den Stirnseiten aufweisen müssen. Bei den Mindestmaßen von 45 x 90 m ist eine Abweichung bis zu maximal 4 % der Maße toleriert.



- 2. Für die Spielfelder, auf denen die Meisterschaftsspiele der U-11 und U-12 ausgetragen werden, sind Ausmaße vom 16 Meter Raum bis zum 16 Meter Raum (Mindestausmaße des Gesamtspielfelds: 45 x 60m) vorgeschrieben. Das Ausmaß des Strafraumes ist ein Rechteck von 23 m Breite und 9 m Tiefe. Der Strafstoß ist mit 7,5 m festgesetzt. Es gibt keinen Fünf-Meter-Raum.
- 3. Für die Spielfelder, auf denen die Meisterschafts- und Turnierspiele der U-10, U-9 und U-8 ausgetragen werden, sind die Ausmaße von mindestens 30 x 50 m und maximal 40 x 60 m vorgeschrieben. Das Ausmaß des Strafraumes bei der U-10, U-9 und U-8 Meisterschaft/Turniere ist neun Meter im Halbkreis und der Strafstoß 7,5 m. Für die Tore sind Ausmaße von 5 x 2 m, sei es bei der U-12, U-11 als auch bei der U-10, vorgesehen.
- 4. Bei der U-11 und U-12 wird der Eckstoß von der inneren Spielfeldecke des regulären Strafraumes ausgeführt. Bei der U-13 wird der Eckball von der Eckfahne (lang) und der Abstoß vom Fünfmeterraum ausgeführt.
- 5. Die Heimmannschaft hat dafür zu sorgen, dass vor Beginn des jeweiligen Meisterschaftsspieles das Spielfeld ordnungsgemäß eingezeichnet und mit Eckfahnen versehen ist und dass die Tornetze angebracht sind.
- 6. Die Beurteilung über die Unbespielbarkeit eines Spielfeldes unterliegt der alleinigen Entscheidung des anwesenden Schiedsrichters.

- 7. Meisterschaftsspiele können auch bei Flutlicht ausgetragen bzw. fortgesetzt werden. Über die Zulässigkeit, ein bei Tageslicht begonnenes Spiel bei künstlichem Licht fortzusetzen, entscheidet der Schiedsrichter.
- 8. Aus Sicherheitsgründen müssen Tore (tragbare und solche, die nicht fest am Spielfeld befestigt sind) immer fest im Boden verankert sein. Dies trifft besonders bei U-12, U-11, U-10, U-9 und U-8 Spiele zu.
- 9. Der VSS kann auf Anfrage eines Vereines und nach einem Lokalaugenschein und Abnahme eines Spielfelds, das nicht den vorgeschriebenen Maßen entspricht, eine Sondergenehmigung für die laufende Saison zur Austragung von Meisterschaftsspielen, ausstellen.



In der Kategorie U-8 ist die Abseits- und Rückpassregelung aufgehoben. In den Kategorien U-10 und U-9 ist die Abseitsregel aufgehoben. Die Rückpassregel wird hingegen angewandt.



Bei den Meisterschafsspielen der U-15 müssen Bälle der Größe 5, bei allen anderen Altersklassen müssen Spielbälle der Größe 4 verwendet werden. Andernfalls wird das Spiel vom Schiedsrichter nicht angepfiffen. Über die Zulässigkeit des Spielballes entscheidet der



anwesende Schiedsrichter. Diese Entscheidung kann nicht im Rekursweg angefochten werden.



- 1. Mindestens 15 Minuten vor Spielbeginn müssen die teilnehmenden Mannschaften dem Schiedsrichter auf den dafür vorgesehenen Vordrucken die Mannschaftsaufstellung in vierfacher Ausfertigung mit den entsprechenden Personaldokumenten der Spieler, Betreuer und Linienrichter und die "Liste für Betreuer und Trainer" vorlegen. Die Mannschaftsaufstellung muss von einem gemeldeten Vereinsfunktionär unterschriehen werden.
- Für die U-15 und U-13 Meisterschaft dürfen auf der Mannschaftsaufstellung höchstens
   Spieler angeführt werden. In den Kategorien U-12 und U-11 dürfen auf der Mannschaftsaufstellung höchstens 18 Spieler und in den Kategorien U-10 und U-9 höchstens 16 Spieler angeführt werden.
- 3. Vor Beginn des Spieles muss der Schiedsrichter die Spieler aufgrund der Personaldokumente (siehe Art. 7, Abs. 4) und die Betreuer/Begleiter mittels der "Liste für Betreuer und Trainer" und eines gültigen Personalausweises der Ausweiskontrolle unterziehen.



1. Alle teilnehmenden Mannschaften (U-15,

- U-13, U-12, U-11, U-10, U-9 und U-8) sind verpflichtet, die Meisterschafts-, Turnier-, Qualifikations-, Ausscheidungs- und Endspiele mit den "VSS-Raiffeisen"-Leibchen, welche vom VSS zur Verfügung gestellt werden, zu bestreiten. Es sind auch keine weiteren Aufdrucke (Werbung, Logos, Namen, etc.), sowie andere Bekleidungstypen und Marken erlaubt. Ausnahme dabei ist nur das Trikot des Tormannes, sofern dieses keine Werbung trägt. Bei Nichteinhaltung dieser Bestimmung wird eine Geldstrafe von Euro 100,00 verhängt. Bei Ausscheidungs- Qualifikations- und Endspielen Euro 400,00.
- Bei gleichfarbigen Leibchen muss die Mannschaft, die Heimrecht genießt, die Trikots wechseln. Die Entscheidung, ob ein Trikotwechsel vorzunehmen ist, obliegt dem Schiedsrichter.
- 3. Thermohosen dürfen nur in den Farben der Fußballhosen getragen werden.
- 4. Das Tragen von Schienbeinschützern ist Pflicht. Spieler ohne Schienbeinschützer erhalten eine Verwarnung (gelbe Karte) und dürfen erst dann weiterspielen, wenn sie nachweislich Schienbeinschützer angezogen haben.



 Jede Mannschaft muss zumindest von einem volljährigen Betreuer/Trainer begleitet werden. Der Name des Betreuers/Trainers muss vor Beginn des Spieles auf dem Vor-



druck "Mannschaftsaufstellung" aufscheinen und auf der "Liste für Betreuer und Trainer" eingetragen sein. Der Mannschaftsaufstellung ist für jede ermächtigte Person, die auf der Betreuerbank Platz nimmt, ein für die Identifikation gültiges Dokument (mit Foto) beizulegen. Schwarz-weiß Fotokopien sind nicht zugelassen. Die Funktion des Betreuers/Trainers kann nur von Personen übernommen werden, die auf der "Liste für Betreuer und Trainer" eingetragen sind. Diese "Liste für Betreuer und Trainer" muss von der VSS-Geschäftsstelle vidimiert sein.

- 2. Änderungen von bereits gemeldeten Betreuern/Trainern, bzw. Nachmeldungen können laufend gemäß obigem Absatz 1 durchgeführt werden. Während der Meisterschaft kann ein nachgemeldeter Betreuer/Trainer nur dann seine Funktion ausüben, wenn die schriftliche Meldung unter Angabe des Vor- und Zunamens des Betreuers, bis spätestens 24 Uhr des Vortages des betreffenden Meisterschaftsspiels übermittelt wurde. Die Übermittlung der Daten erfolgt mittels persönlicher Abgabe, Fax (0471/979373) oder E-Mail (info@vss. bz.it) an die VSS-Geschäftsstelle. Brennerstraße 9, 39100 Bozen. Die Faxbestätigung, die E-Mail-Bestätigung oder eine vom VSS abgestempelte Abgabebestätigung bürgt für die Gültigkeit des Termins.
- 3. Auf der Betreuerbank dürfen nicht mehr als zwei Betreuer/Trainer pro Mannschaft Platz nehmen.
- 4. Bei jedem Spiel ist ein Betreuer der Mannschaft, die Heimrecht genießt, für die Sicher-

heit des Schiedsrichters vor, während und nach Ende des Spiels zuständig. Bei Spielen auf neutralem Boden, ist die im Spielkalender bzw. in der amtlichen Mitteilung als erste angeführte Mannschaft für den Schiedsrichter verantwortlich und muss alle weiteren Pflichten einer Heimmannschaft erfüllen. Dieser Betreuer ist auch dafür zuständig, dem Schiedsrichter in der Halbzeit ein Getränk zur Verfügung zu stellen.



- Jede Mannschaft muss vor Beginn des jeweiligen Meisterschaftsspieles eine Person, welche die Funktion des Linienrichters während des betreffenden Spieles wahrnimmt, namhaft machen. Der Name des Linienrichters muss auf dem Vordruck "Mannschaftsaufstellung" aufscheinen.
- 2. Die Funktion des Linienrichters kann von einer Person mit gültigem Personaldokument (z.B. Personalausweis, Identitätskarte, Dokument mit abgestempeltem Foto, VSS-Spielerausweis, Schülerausweis – schwarz-weiß Fotokopien sind nicht zugelassen) ausgeübt werden. Vor Beginn des Spieles muss der Schiedsrichter die Linienrichter der Ausweiskontrolle unterziehen und entscheiden, ob die als Linienrichter eingesetzte Person die nötigen Voraussetzungen mit sich bringt, diese Tätigkeit durchzuführen.
- 3. Auch ein Reservespieler kann Linienrichter machen, sofern bei dessen Einwechs-

18



lung entweder der ausgetauschte Spieler, ein anderer Reservespieler oder ein offizieller Betreuer/Trainer diese Funktion übernimmt. Bei eventuellem Fehlen des Linienrichters muss ein Spieler diese Funktion übernehmen. Wenn Reservespieler als Linienrichter eingesetzt werden, müssen diese an der Kleidung erkenntlich sein (Jacke, etc.).



- Die an den VSS-Meisterschaften teilnehmenden Mannschaften werden in Kreise eingeteilt. Die Meisterschaften werden im Punkte-System ausgetragen. Die Austragung der Spiele erfolgt nach einem vor der Meisterschaft erstellten Spielplan bzw. Modus. Die Einteilung der Kreise sowie der Spielpaarungen der Spielkalender sind von den teilnehmenden Vereinen nicht anfechtbar.
- Steht der Fußballplatz nicht zur Verfügung, muss die Heimmannschaft für einen Ausweichplatz sorgen oder mit einem Platztausch einverstanden sein. Zeitliche Verschiebungen wegen Spielüberschneidungen werden vom Veranstalter vorgenommen.
- 3. Zur Teilnahme an den Qualifikations- und Endspielen sind jene Mannschaften berechtigt, die sich nach dem vor der Meisterschaft festgelegten Modus, welcher in einem Rundschreiben mitgeteilt wird, qualifizieren. Bei Punktegleichheit zweier oder

mehrerer Mannschaften gilt für die Ermittlung des Kreissiegers bzw. der Teilnehmer an den Ausscheidungs-, Qualifikationsspielen und Endspielen immer:

- die direkte/n Begegnung/en (bei jeglicher Kreiszusammenstellung) – nach regulärer Spielzeit und ohne Auswärtstorregel;
- 2) Torverhältnis;
- 3) mehr geschossene Tore;
- 4) Los.

Diese Reihung gilt auch bei den Qualifikationsspielen. Bei Meisterschaften, die in drei oder mehreren Runden ausgetragen werden, gilt die Wertung nach dem letzten erstellten Spielplan. Entscheidungsspiele finden keine statt.

Die aus den Qualifikationsspielen ermittelten Mannschaften bestreiten die Endrunde um den VSS-Landesmeister. Die Platzierungen jener Mannschaften, die sich nicht für die Ausscheidungs- und Qualifikationsspiele qualifiziert haben, werden bei Punktegleichheit im gleichen Modus wie oben angeführt ermittelt.



#### Art. 22: Spielabsagen und Spielverlegungen

- Spielverschiebungen müssen ausschließlich der VSS-Geschäftsstelle schriftlich mittels Fax oder E-Mail mitgeteilt werden, diese werden dann an den entsprechenden Kreisverantwortlichen weitergeleitet.
- Um Spielverschiebungen auf einen späteren Zeitpunkt, muss 7 Tage vor dem angesetzten Termin des Spieles mittels eigenen



Vordrucks, der von beiden Mannschaften unterschrieben wurde, bei der VSS-Geschäftsstelle angesucht werden. Wird das Spiel auf einen früheren Termin verschoben, muss der von beiden Parteien unterschriebene Vordruck 7 Tage vor dem neuen Termin eingereicht werden. Die Annahme des Antrages wird den beteiligten Vereinen im Rundschreiben, bei kurzfristigen Spielverlegungen per Fax oder E-Mail bekanntgegeben. Die Entscheidung ist unanfechtbar. An arbeitsfreien Tagen (geschlossenes VSS-Büro) entscheidet der Fußballreferent über kurzfristige Verschiebungen. Spielabsagen sind nur bei Bekanntgabe des neuen Spieltermins möglich.

- 3. Alle Spiele müssen mit dem letzten Spieltag der jeweiligen Meisterschaftsrunde ausgetragen worden sein. Spielverschiebungen auf einen Termin nach Ende der jeweiligen Meisterschaftsrunde werden nicht genehmigt. Spielverschiebungen welche die zwei letzten Spieltage der Rückrunde betreffen, werden ebenfalls nicht genehmigt.
- 4. Kurzfristige Spielverschiebungen müssen mindestens 24 Stunden vor dem betreffenden Meisterschaftsspiel der Geschäftsstelle (oder Art. 22, Abs. 2) schriftlich mitgeteilt werden, ansonsten können diese nicht angenommen werden.
- Spielabsagen bzw. Spielverlegungen können auch von Amts wegen, seitens der Geschäftsstelle und/oder des Bezirksleiters/ Kreisbeauftragten, beschlossen werden.
- 6. Für jegliche Spielverschiebung wird dem

ansuchenden Verein eine Bearbeitungsgebühr von 25,00 € verrechnet.

7. Für Spielverschiebungen, die zu spät bekannt gegeben werden, wird dem antragenden Verein zusätzlich eine Strafgebühr von Euro 100,00 verrechnet. Ausgenommen davon sind zeitliche Spielverschiebungen (selber Tag und Ort/andere Spielzeit).



# Art. 23: Verzicht, Nichtantreten, verspätetes Antreten, Spielabbruch

- Der Verzicht auf ein Meisterschaftsspiel durch einen teilnehmenden Verein ist ausgeschlossen.
- 2. Wer schuldhaft zu einem Meisterschaftsspiel nicht antritt, ist Verlierer, sein Gegner Sieger des Spieles. Das Spiel wird mit 3:0 für den Sieger gewertet, außer der nicht antretende Verein erbringt den Beweis, dass höhere Gewalt als Grund für das Nichtantreten vorlag. Ob höhere Gewalt vorlag, entscheiden die Organe der Sportgerichtsbarkeit.
- Für den Fall, dass Mannschaften mit weniger Spielern als der Mindestanzahl (siehe Art. 11) zum Spieltag antreten, gelten die gleichen Bestimmungen wie im Artikel 23, Abs.
   Es ist nicht mehr möglich, mit zu wenigen Spielern zum Spiel anzureisen, um mögliche Sanktionen zu vermeiden.
- 4. Die Mannschaften haben die Pflicht, sich zur festgesetzten Anstoßzeit spielbereit am Spielort einzufinden, um das Meister-



schaftsspiel auszutragen. Tritt ein Verein zu einem Spiel nicht rechtzeitig an, so hat der andere Verein die Pflicht, für die das betreffende Spiel vorgesehene Dauer einer Halbzeit zu warten. Nach Ablauf dieser Zeit ist er berechtigt, das Spiel nicht auszutragen. Jener Mannschaft, welche unberechtigt einen verspäteten Spielbeginn verursacht, wird eine Geldstrafe verhängt.

- 5. Sollte eine Mannschaft nach der vorgeschriebenen Wartezeit von 45, 40, 35, 30, 25 oder 20 Minuten nach Spielansetzung schuldhaft nicht zum Spiel antreten, werden dem Verein bzw. der Mannschaft vom Sportrichter folgende Maßnahmen und Geldstrafen verhängt:
  - 1 Punkt Abzug in der Wertungstabelle und das Spiel wird mit 3:0 für die gegnerische Mannschaft gewertet.

Geldstrafe 1. Vergehen: Euro 100,00 Geldstrafe 2. Vergehen: Euro 150,00 Geldstrafe 3. Vergehen: Euro 200,00 Beim 4. Vergehen wird die Mannsch

Beim 4. Vergehen wird die Mannschaft automatisch von der Meisterschaft ausgeschlossen.

Tritt eine qualifizierte Mannschaft bei Ausscheidungs-, Qualifikations- oder Endspielen nicht an, muss diese eine Geldstrafe von Euro 300,00 bezahlen und die Spiele werden als 0:3-Niederlage für die betreffende Mannschaft gewertet.

Der Sportrichter kann außerdem gegen den säumigen Verein eine Ersatzleistung zugunsten des Gegners für entstandene Unkosten (insbesondere Reise-, Schiedsrichter- und Platzkosten) festlegen.

- 6. Fällt ein Spiel aus, weil eine Mannschaft durch höhere Gewalt an der Austragung gehindert wurde, so wird das Spiel an einem anderen Spieltag nachgetragen. Wird ein Meisterschaftsspiel ohne Verschulden beider Mannschaften vorzeitig abgebrochen, wird es an einem anderen Spieltag zur Gänze wiederholt. In beiden Fällen wird der neue Termin von Amtswegen festgelegt. Trifft eine Mannschaft oder beide Mannschaften ein Verschulden an dem Spielabbruch, ist das Spiel dem oder den Schuldigen mit 0:3 für verloren, dem Unschuldigen mit 3:0 für gewonnen zu werten. Sollte die Tordifferenz bei einem von einer Mannschaft verschuldeten Abbruch mehr als 3 Tore betragen (z.B. 4:0 oder 9:2 für die unverschuldete Mannschaft), so wird dieses Ergebnis bestätigt.
- 7. Der Heimverein muss dafür sorgen, dass das Meisterschaftsspiel zum festgelegten Zeitpunkt und am festgelegten Ort ordnungsgemäß ausgetragen werden kann. Bei Zuwiderhandlung erfolgt ein Entscheid des Sportrichters.



#### Art. 24: Abzug einer Mannschaft

- Wird nach Erstellung der provisorischen Spielkalender, eine Mannschaft zurückgezogen, so wird die gesamte Einschreibegebühr und Kaution einbehalten.
- 2. Wird eine Mannschaft nach Veröffentlichung des offiziellen Spielplans im offiziellen Rundschreiben zurückgezogen, so wird die gesamte Einschreibegebühr, sowie



Kaution einbehalten und eine Geldstrafe von Euro 150,00 verhängt.

- 3. Wird eine Mannschaft während der Meisterschaft (erster Spieltag wurde ausgetragen) zurückgezogen, so wird die gesamte Einschreibegebühr, sowie Kaution einbehalten und eine Geldstrafe von Euro 300,00 verhängt.
- 4. Die von der zurückgezogenen Mannschaft erzielten Ergebnisse werden von der Wertung gestrichen. Sollten diese jedoch bereits die Hälfte plus ein Spieltag ausgetragen haben, werden die restlichen Spiele mit einem Ergebnis von 0:3 gewertet und die Mannschaft wird auf den letzten Tabellenplatz zurückversetzt.
- 5. Wenn eine Mannschaft zurückgezogen wird, derselbe Verein aber für die Rückrunde eine Nachmeldung in derselben Kategorie vornimmt, so müssen die von den Richtlinien vorgesehenen Gebühren nicht mehr einbezahlt werden. Bei Nachmeldung in anderen Alterskategorien sind die Einschreibegebühren zur Gänze neu zu entrichten.



 Für alle Mitteilungen des Referates an die teilnehmenden Vereine wird wöchentlich ein Rundschreiben erstellt. Dieses können die Vereine auf der Internetseite www.vss. bz.it abrufen. Die Rundschreiben sind fortlaufend nummeriert und enthalten Mitteilungen des Referates, offiziell homologierte Spielergebnisse, Änderungen zum Spielkalender bzw. Spielverschiebungen, Entscheidungen des Sportrichters und Entscheidungen der Disziplinarkommission. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass nur der Inhalt der Rundschreiben für die Vereine bindenden Charakter hat.

- Es wird davon ausgegangen, dass alle im Rundschreiben enthaltene Mitteilungen und Entscheidungen mit dem Datum der Veröffentlichung den Vereinen bekannt sind.
- Das Datum des Rundschreibens bestimmt von Rechtswegen den Anfang der Laufzeit aller Entscheidungen.
- 4. Für den Inhalt sowie für den Beginn der Termine hat jenes Rundschreiben allgemeine verbindliche Gültigkeit, welches in der Geschäftsstelle in Bozen während der Bürostunden zur Einsichtnahme aufliegt.



Für alle in diesen Bestimmungen enthaltenen Termine, sofern nicht ausdrücklich anders bestimmt, zählt für die durch die Post übermittelten Schriftstücke des Absenders das Datum des Poststempels und nicht das Eingangsdatum. Bei der Übermittlung durch Fax oder E-Mail zählen das jeweilige Datum und die Uhrzeit der E-Mail- bzw. Faxbestätigung.



## Der Schiedsrichtersektor



Dem Schiedsrichterausschuss obliegt die Einsatzprogrammierung der Schiedsrichter für die Meisterschaftsspiele sowie alle weiteren damit zusammenhängenden Aufgaben.



- Nach jedem Meisterschaftsspiel hat der betreffende Schiedsrichter auf dem Vordruck "Schiedsrichterbericht" einen Spielbericht anzufertigen und diesen zusammen mit den Originalvordrucken der Mannschaftsaufstellung am ersten Arbeitstag nach dem betreffenden Meisterschaftsspiel der Geschäftsstelle mittels E-Mail, Fax oder Post zu schicken oder dort persönlich abzugeben. Bei jeglichen Vorkommnissen muss der Schiedsrichter auf jeden Fall den Bericht samt Mannschaftsaufstellungen am ersten Arbeitstag nach dem Spiel der Geschäftsstelle per persönlicher Abgabe, E-Mail oder Fax zukommen lassen.
- 2. Die Schiedsrichter sind an die Weisungen des Schiedsrichterausschusses und des Schiedsrichterobmannes gebunden. Zuwiderhandlungen der Weisungen, Verstöße gegen die Schiedsrichterbestimmungen und Handlungen gegen das Ansehen des VSS/Schiedsrichterwesens können einen

- schriftlichen Verweis oder, im Wiederholungsfalle, den Ausschluss zur Folge haben. Dem Betroffenen muss vor einer Ahndungsmaßnahme Gelegenheit zur Stellungnahme gegeben werden.
- 3. Alle am Turnier teilnehmenden Schiedsrichter sind verpflichtet, sich der vom Gesetz vorgeschriebenen jährlichen sportärztlichen Untersuchung (spezifische Tauglichkeit Typ A), zu unterziehen.
- 4. Jeder Schiedsrichter ist verpflichtet, die vom Referat organisierten Fortbildungskurse und Lehrgänge zu besuchen und sich durch sportliches Training leistungsfähig zu halten.
- 5. Die Schiedsrichter verpflichten sich alle Entscheidungen der VSS-Organe in technischer, finanzieller und disziplinärer Hinsicht anzunehmen. Sie nehmen zur Kenntnis, dass es ihnen untersagt ist, in den vorgenannten Angelegenheiten den ordentlichen Rechtsweg zu beschreiten.
- Jeder Schiedsrichter ist verpflichtet, die vom VSS zur Verfügung gestellte Bekleidung zu tragen.



- Die Schiedsrichter müssen rechtzeitig vor dem Spiel anwesend sein, sodass das Spiel zur festgesetzten Zeit beginnen kann.
- 2. Die Schiedsrichter müssen vor dem Spiel folgendes prüfen:



- a) die Bespielbarkeit des Platzes;
- b) den Aufbau des Spielfeldes;
- c) die Ausweise der Spieler, Betreuer, Trainer und Linienrichter und deren Gültigkeit;
- d) die Mannschaftsaufstellung, die "Liste für Betreuer und Trainer" sowie den Tabulator und die Spielerliste (die beiden letztgenannten nur auf Verlangen der gegnerischen Mannschaft);
- e) die ordnungsgemäße Ausrüstung der Spieler;
- f) das Spielmaterial.



## Art. 30: Abwesenheit des Schiedsrichters

- Sollte bei einem Meisterschaftsspiel der dafür vorgesehene Schiedsrichter nach der vorgeschriebenen Höchstwartezeit einer Halbzeit nach Spielansetzung nicht erscheinen, kann ein anderer für die VSS-Meisterschaft befähigter Schiedsrichter das Spiel leiten.
- 2. Kann kein Ersatzschiedsrichter ausfindig gemacht werden, können sich die Mannschaften, bei vorheriger schriftlicher Einwilligung, bereit erklären, dass das betreffende Spiel von einem beim VSS gemeldeten volljährigen Trainer/Betreuer bzw. von einer fähigen Person geleitet wird. In diesem Fall ist die Heimmannschaft verpflichtet die beiden Mannschaftsaufstellungen, sowie die Vereinbarung zwischen den beiden Mannschaften, innerhalb 48 Stunden der Geschäftsstelle zu übermitteln.

## Der Sportgerichtsbarkeit



Art. 31: Allgemeine Verfahrensgrundsätze für Rekurse

 Alle Rekurse sind mittels Einschreibebrief oder PEC an nachfolgende Anschrift zu adressieren:

Verband der Sportvereine Südtirols z.H. Sportrichter (oder Disziplinarkommission) Brennerstraße 9 39100 Bozen PEC vss@pec.rolmail.net

- Der Rekurs mit der entsprechenden Begründung muss den interessierten Parteien innerhalb der vorgeschriebenen Termine mittels Einschreibebrief oder PEC zugesandt werden.
- 3. Die Abschrift des Rekurses muss dem gegnerischen Verein mit Einschreibebrief oder PEC übermittelt werden. Die entsprechende Postempfangsbestätigung muss mit dem Originaleinspruch bzw. -rekurs, immer mit Einschreibebrief oder PEC, dem zuständigen Beurteilungsorgan übermittelt werden.
- 4. Rekurse ohne Begründung oder solche, welche in oberflächlicher Form abgefasst sind, werden als unzulässig erklärt.
- 5. Der Rekurs muss bei sonstiger Unzulässigkeit des Einspruches folgende Angaben enthalten:
- die Bezeichnung des zuständigen Beurteilungsorgans und der Parteien;



- die Begründung des Rekurses;
- die Bezeichnung der Beweismittel über die behaupteten Tatsachen;
- den Urteilsantrag (die vom Einbringer begehrte Entscheidung des Beurteilungsorgans);
- die Unterschrift des Vereinspräsidenten/ Sektionsleiters
   Enthält der Rekurs nicht alle eben aufgezählten Angaben, so wird er nicht angenommen. Fehlt auch nur ein Bestandteil oder ist er ungenau oder in sehr oberflächlicher Form abgefasst oder nicht von der vorgeschriebenen Gebühr begleitet, so kann die Beschwerde nicht in Betracht gezogen und somit als unzulässig erklärt werden.
- 6. Alle vorgesehenen Termine, innerhalb welcher die Rekurse einzubringen sind, sind endgültig (Verfallstermine). Zur Einhaltung der Termine findet die Vorschrift laut Art. 24 Anwendung. Wenn ein Termin auf einen Feiertag fällt, ist er von Rechtswegen auf den darauffolgenden Arbeitstag verschoben. Bei der Berechnung der Termine wird der Tag, an welchem die Frist anläuft, nicht gezählt; der letzte Tag indessen wird mitgerechnet.
- Wird ein Rekurs wegen Verfahrensunregelmäßigkeiten (z.B. Formfehler) in I. Instanz als unzulässig erklärt, so kann dieser nicht durch die Einbringung eines Rekurses in II. Instanz saniert werden.



 Um einen Rekurs einreichen zu können, muss ein unmittelbares Interesse vorliegen. 2. Wenn Rekurse gegen den Ablauf der Spiele erhoben werden, haben nur die Vereine oder die Spieler, welche am betreffenden Meisterschaftsspiel teilnehmen, ein unmittelbares Interesse. Nur in den Fällen von Sportvergehen (z.B. Bestechung) sind auch Dritte indirekt interessiert und berechtigt, Einspruch zu erheben, mit inbegriffen ist das Interesse an der Platzierung in der Wertungstabelle.



- 1 Die Rekursgebühren betragen:
- für Rekurse an den Sportrichter: Euro 100.00
- für Rekurse an die Disziplinarkommission: Euro 100.00
- 2. Die Gebühr ist mittels Überweisungsbestätigung von der Banküberweisung auf das Konto der Raiffeisenkasse Bozen: IT 03 S 08081 11600 000305000114 mit Angabe des Vereinsnamens und dem Kennwort "Rekursgebühr", der Begründung die dem zuständigen Disziplinarorgan ergeht, beizulegen. Nur bei den Endspielen ist auch ein Scheck oder Bargeld zugelassen.
- Bei Annahme oder teilweiser Annahme des Rekurses wird die Gebühr rückerstattet. Bei Ablehnung wird die Gebühr einbehalten.





- Der Sportrichter wird vom Referatsausschuss vor Beginn einer jeden Meisterschaft ernannt. Er entscheidet gegen Verstöße der Disziplinarordnung und urteilt in I. Instanz grundsätzlich aufgrund der vorliegenden offiziellen Dokumente.
- 2. Für die Einsprüche an den Sportrichter ist das Anhören der Parteien unzulässig.
- In besonders schwerwiegenden Fällen von unsportlichem Verhalten, kann der Sportrichter auch von Amts wegen ein Disziplinarverfahren einleiten.



## Art. 35: Termine der Rekurse an den Sportrichter in I. Instanz

- Die Rekurse an den Sportrichter müssen vorab mittels Fax oder E-Mail angekündigt werden. Der Rekurs selbst mit der Begründung und der entsprechenden Gebühr muss dem Sportrichter bis spätestens 7 Wochentage nach dem betreffenden Spiel übermittelt worden sein.
- 2. Bei Rekursen gegen die Position von Spielern ist auch die Bestimmung gemäß Art. 39, Abs. 3 zu berücksichtigen.



In I. Instanz entscheidet der Sportrichter in folgenden Fällen:

- 1. Ordnungsgemäßer Verlauf der Spiele: (z.B. Schwächung der eigenen Mannschaft durch einen während des Spieles eingetretenen Umstand, der unabwendbar und nicht mit dem Spiel einer dabei erlittenen Verletzung in Zusammenhang steht.) Der Sportrichter entscheidet:
- aufgrund der vorliegenden offiziellen Dokumente;
- auf Rekurs der Vereine
- 2. Unregelmäßigkeiten des Spielfeldes: (Ausmaß der Tore, des Spielfeldes, usw.) Der Sportrichter entscheidet:
- aufgrund der vorliegenden offiziellen Dokumente;
- auf Rekurs der Vereine.

Der Rekurs muss wie im Art. 31 angeführt abgefasst werden. Ferner muss dem Rekurs ein schriftlicher Vorbehalt, welcher dem Schiedsrichter vor Beginn des Spieles auszuhändigen ist, vorausgehen.

Unregelmäßigkeiten des Feldes müssen vom Kapitän bzw. offiziellen Betreuer vor Spielbeginn von der interessierten Mannschaft mündlich dem Schiedsrichter vorgetragen werden, der ihn in Anwesenheit des Kapitäns bzw. offiziellen Betreuers der gegnerischen Mannschaft entgegennimmt und auf dem Schiedsrichterbericht anmerkt. Sollten Unregelmäßigkeiten des Feldes während des Spieles oder aufgrund anderer außerordentlicher Ursachen eintreten, muss der Vorbehalt ebenfalls vom Kapitän bzw. offiziellen Betreuer der interessierten



Mannschaft mündlich dem Schiedsrichter vorgetragen werden, der ihn in Anwesenheit des Kapitäns bzw. offiziellen Betreuers der gegnerischen Mannschaft entgegennimmt und auf dem Schiedsrichterbericht anmerkt.

- 3. Unregelmäßigkeiten in der Position von Spielern, welche an Meisterschafts-, Ausscheidungs-, Qualifikations-, sowie Endspielen teilgenommen haben:
  - (z.B. Mitwirkung eines nicht spielberechtigten Spielers bei der gegnerischen Mannschaft)

Der Sportrichter entscheidet:

- aufgrund der vorliegenden offiziellen Dokumente;
- aufgrund eines Rekurses der interessierten Mannschaften.



- Der Urteilsspruch des Sportrichters kann in II. Instanz bei der Disziplinarkommission angefochten werden, welche den Sachverhalt überprüft. Die in I. Instanz verhängten Maßnahmen können in II. Instanz bestätigt oder abgeändert werden.
- 2. Was den Inhalt der Berufung betrifft, muss zu den im Art. 31, Abs. 5 vorgesehenen Angaben, das Datum und die Nummer des Rundschreibens, in welchem die angefochtene Entscheidung enthalten ist, angegeben werden. Die Begründung des Rekurses bezieht sich auf Bestimmungen verfahrensrechtlicher und substantieller Natur des Urteils des Sportrichters in I. Instanz

und weist auf den vermeintlichen Irrtum des Richterspruches hin.



- Die Disziplinarkommission urteilt über Rekurse gegen die Maßnahmen des Sportrichters in folgenden Fällen:
  - a) Spielersperren von mehr als zwei Spieltagen oder Zeitsperren von über 15 Tagen; b) Sperren von über 1 Monat an Begleitpersonen, Linienrichter oder Trainer:
  - c) Geldstrafen von über Euro 200.00:
  - d) irreguläre Position von Spielern, welche an Spielen teilgenommen haben.
- Alle Entscheidungen der Disziplinarkommission sind endgültig (rechtskräftig) und unanfechtbar. Es besteht keine weitere Rekursmöglichkeit.
- 3. Bei Bestechungsvergehen hat die Disziplinarkommission Zuständigkeit in I. Instanz.



- 1. Die Rekurse in II. Instanz müssen vorab mittels Fax oder E-Mail angekündigt werden.
- Alle Rekurse müssen mit der Begründung an die Disziplinarkommission innerhalb von
   Wochentagen ab dem Datum des Rundschreibens, welches die Entscheidung, die angefochten wird enthält, eingebracht werden.



3. Die Rekurse gegen die Position von Spielern, welche an einem Spiel ohne Berechtigung teilgenommen haben, können sowohl an den Sportrichter als auch nach Ablauf dieses Termins innerhalb von 30 Tagen nach dem betreffenden Spiel an die Disziplinarkommission gemäß Art. 35, Abs. 2, der Bestimmungen vorgetragen werden, in keinem Fall später als 48 Stunden nach Meisterschaftsende.

- rierende Partei abgeschickt wurde, ist dem Schreiben an die Disziplinarkommission beizulegen.
- 4. Der rekurrierende Verein und die Gegenpartei haben das Recht angehört zu werden. Der rekurrierende Verein teilt dies bei seinem schriftlichen Einspruch mit. Die Gegenpartei kann ihr Recht innerhalb von drei Tagen nach Erhalt der Rekursabschrift bei der Disziplinarkommission schriftlich einfordern.



#### Art. 40: Bestimmungen für den Rekurs an die Disziplinarkommission

- Der Rekurs vom Präsidenten oder Sektionsleiter des Vereins unterzeichnet und mit dem Vereinsstempel versehen - muss mit Einschreibebrief oder PEC eingesandt werden. Eine Abschrift des Rekurses muss mit Einschreibebrief an die gegnerische Partei (Verein) gesandt werden.
- 2. Die Empfangsbestätigung zum Nachweis des Versandes an die Gegenpartei muss dem Originalrekurs, welcher an die Disziplinarkommission ergeht, beigelegt werden. Weiters muss der Rekurs von der vorgeschriebenen Rekursgebühr begleitet sein.
- 3. Die Gegenpartei hat das Recht innerhalb von 3 Werktagen nach Erhalt der Abschrift des Rekurses, der Disziplinarkommission und der rekurrierenden Partei eine schriftliche Gegendarstellung mittels Einschreibebrief oder PEC zukommen zu lassen. Die Empfangsbestätigung des Einschreibebriefes, welcher zur Kenntnis an die rekur-



- Die Nichteinhaltung der im Art. 39 und 40 vorgesehenen Verfahrensvorschriften stellen einen formellen Fehler dar und verhindern die Überprüfung des Rekurses, bzw. der Gegendarstellung.
- Ein wegen Formfehler abgelehnter Rekurs kann bei keiner anderen Instanz mehr vorgebracht werden.



Art. 42: Termine der Rekurse gegen den vorletzten und letzten Spieltag, Entscheidungs-, Qualifikations- und Endspiele

- Die Termine gemäß Art. 35 und Art. 39, Abs.
   zur Einbringung der Rekurse, welche den letzten Spieltag und die Entscheidungsund Qualifikationsspiele betreffen, sind wie folgt reduziert:
- an den Sportrichter in I. Instanz: Vorankündigung des Rekurses vorab mittels Fax oder



E-Mail und Übermittlung desselben innerhalb von maximal 3 Tagen;

- an die Disziplinarkommission in II. Instanz: Vorankündigung des Rekurses vorab mittels Fax oder E-Mail und Übermittlung desselben innerhalb von maximal 2 Tagen ab dem Datum der Veröffentlichung im Rundschreiben der Entscheidung in I. Instanz im Rundschreiben.
- Beim letzten Spieltag und bei den Entscheidungs- und Qualifikationsspielen findet die Bestimmung gemäß Art. 39, Abs. 1, 2 nicht Anwendung. Bei den Rekursen gegen die Position von Spielern, ist der Termin sowohl in I. als auch in II. Instanz auf 3 Tage reduziert.
- Bei den Endspielen ist der Rekurs schriftlich innerhalb 15 Minuten nach Spielende einzubringen.



Nicht anfechtbar, in keiner Instanz und unmittelbar rechtskräftig sind folgende Disziplinarmaßnahmen:

- a) SPIELER: Sperre bis zu zwei Spieltagen oder Zeitsperren bis zu 15 Tagen;
- b) BEGLEITER, TRAINER und LINIENRICHTER: Sperren bis zu 1 Monat;
- c) GELDSTRAFEN: bis zu Euro 200,00.



Wird einem Begleiter, Linienrichter oder Vereinsfunktionär ein Ausübungsverbot der Tätigkeit verhängt, dürfen die betreffenden Personen, für die ihnen auferlegte Strafzeit, keine sportliche Tätigkeit im Rahmen der VSS-Fußballmeisterschaften ausüben. Bei Zuwiderhandlung gibt es eine Geldstrafe von Euro 100,00.



#### Art. 45: Automatismus der Strafen

1. Bei einem Platzverweis ist der ausgeschlossene Spieler, Trainer, Betreuer oder Linienrichter automatisch, ohne dass es einer besonderen Benachrichtigung bedarf, für das nächste Meisterschafts-, Entscheidungs-, Qualifikations- oder Endspiel der jeweiligen Kategorie gesperrt, vorbehaltlich größerer Strafen, welche vom Sportrichter verhängt werden, wenn er es für notwendig erachtet. Bei Spielsperren von zwei oder mehr Spieltagen bzw. Zeitsperren ist der betreffende Spieler, Betreuer oder Linienrichter, für diesen Zeitraum, für keine andere VSS-Fußballmeisterschaft und Kategorie einsatzberechtigt.

Alle Disziplinarmaßnahmen, welche in der laufenden Meisterschaft verhängt und nicht oder nur teilweise verbüßt wurden, behalten ihre Gültigkeit für die nächste Meisterschaft.

 Diese Disziplinarmaßnahme muss vom Sportrichter nicht ausdrücklich erklärt werden, der nur dann eingreift, wenn der betreffende Spieler stärker bestraft werden soll.



3. Die automatische Sperre ist nicht an den Namen, sondern an den Täter gebunden. Unterläuft dem Schiedsrichter eine Namensverwechslung, ist der betroffene Verein zur sofortigen Richtigstellung verpflichtet. Dasselbe gilt bei Namensverwechslungen im Rundschreiben.

## Art. 46: Verwarnungen (Gelbe Karten)

- 1. Bei Erreichung von vier Verwarnungen (gelbe Karten) wird der Spieler für einen Spieltag gesperrt. Sollte ein Spieler wegen Erreichens von 4 gelben Karten einmal gesperrt worden sein, dann ist dieser Spieler nach jeder weiteren zweiten gelben Karte wiederum für einen Spieltag gesperrt. Die Sperre tritt nach Veröffentlichung im Rundschreiben in Kraft und ist im ersten darauffolgenden Spiel zu verbüßen.
- 2. Nach Verbüßen der Strafe zählen die vorhergehenden Verwarnungen nicht mehr. Die Verwarnung durch den Schiedsrichter während eines Meisterschaftsspieles ist eine Disziplinarmaßnahme, die als solche nicht im Rundschreiben veröffentlicht wird.
- 3. Wenn ein Spieler am letzten Spieltag der Meisterschaft die vierte gelbe Karte erhält, so ist er für das nächste Ausscheidungsspiel gesperrt bzw. tritt der Art. 45, Abs. 1 in Kraft. Falls ein Spieler bis Meisterschaftsende max. drei gelbe Karten erhalten hat, so werden diese mit dem letzten Spieltag aufgehoben. Sollte ein Spieler während den Ausscheidungsspielen zwei gelbe Karten

- erhalten, so ist er für das nächste Ausscheidungsspiel oder Endspiel gesperrt.
- 4. Bei Sperren von zwei oder mehr Spieltagen bzw. bei Disziplinar- und Zeitstrafen sind die gesperrten Spieler für alle Kategorien und Tätigkeiten der VSS/Raiffeisen-Fußballmeisterschaften gesperrt.
- 5. Erreicht ein Trainer/Betreuer vier gelbe Karten wird er für alle Kategorien und Tätigkeiten des VSS/Raiffeisen -Fußballmeisterschaften für eine Woche gesperrt. Dasselbe gilt für diesen Trainer/Betreuer nach jeder weiteren zweiten gelben Karte. Erhält ein Trainer/Betreuer am letzten Spieltag der Meisterschaft die vierte gelbe Karte, so wird er für eine Woche gesperrt. Qualifiziert sich iener Trainer/Betreuer für die Ausscheidungs- bzw. Endspiele so gilt die Zeitsperre für diese ansonsten tritt der Art. 45. Abs. 1 in Kraft. Hat ein Trainer/Betreuer bis Ende der Meisterschaft max. 3 gelbe Karten erhalten, werden diese mit dem letzten Spieltag aufgehoben. Sollte ein Trainer/Betreuer während der Ausscheidungs- bzw. Endspiele zwei gelbe Karten erhalten, so gilt die Zeitsperre für die darauffolgenden Ausscheidungs- bzw. Endspiele bzw. tritt Art. 45, Abs. 1 in Kraft.



 Wird dem Verein auch nur eine objektive Verantwortung auf Vorfälle, Situationen und Tatbestände, die entscheidenden Einfluss auf den regulären Verlauf der Spie-



le haben, angelastet, unterliegt dieser im betreffenden Spiel mit dem Ergebnis von 0:3 oder gegebenenfalls mit dem Ergebnis, welches auf dem Spielfeld erzielt worden ist, sollte dieser Spielstand eine bessere Auswirkung auf die Tordifferenz für die Gegenmannschaft mit sich bringen.

- Die Sportbestrafung kann beiden interessierten Vereinen verhängt werden, wenn die Verantwortung an den Vorfällen, Vorkommnissen und Situationen beiden gemeinsam anzulasten sind.
- 3. Die Sportbestrafung wird weiters verhängt, wenn Vereine bei den Spielen gesperrte Spieler einsetzen oder solche an Spielen teilnehmen lassen, die nicht spielberechtigt sind. Dies gilt auch für Mannschaften die außer Konkurrenz an der Meisterschaft teilnehmen.
- Die Sportbestrafung findet weiters bei Vergehen der Bestimmungen gemäß Art. 9, Abs.
   Art. 11, Abs. 4 und Art. 23 Anwendung.



- Die Wiederaufnahmebeschwerde kann unter Berücksichtigung der Bestimmungen, die das Verfahren vor der Disziplinarkommission in II. Instanz regeln, in folgenden Fällen, beantragt werden:
  - a) wenn die Entscheidung die Folge von Arglist einer der Parteien zum Schaden der anderen ist:
  - b) wenn aufgrund von Beweisen entschie-

den wurde, die nach der Entscheidung des betreffenden Organs der Sportgerichtsbarkeit als falsch erkannt oder erklärt werden; c) wenn nach der Entscheidung eine oder mehrere entscheidende Schriftstücke aufgefunden werden, welche die Partei aus Gründen höherer Gewalt oder durch das Verhalten des Gegners im Verfahren nicht vorlegen hat können;

- d) wenn die Entscheidungen die Folgen eines Tatsachenirrtums sind, der aus den Akten des Rechtsstreits hervorgeht; ein solcher Irrtum liegt vor, wenn die Entscheidung auf der Annahme einer Tatsache beruht, deren Vorliegen unwiderlegbar ausgeschlossen ist, oder wenn das Nichtbestehen einer Tatsache angenommen wird, deren Vorliegen später eindeutig festgestellt wird, und wenn sowohl im einen als auch im anderen Fall die Tatsache nicht einen umstrittenen Punkt darstellt, über den das Urteil zu entscheiden hatte:
- e) wenn die Entscheidung die Folge einer mit rechtskräftigem Urteil festgestellten vorsätzlichen Handlung des Beurteilungsorgans ist.
- 2. Durch die Wiederaufnahmebeschwerde können nur die Entscheidungen der Disziplinarkommission angefochten werden.

Erste Fassung genehmigt in der Sitzung des Referatsausschusses vom 18.08.1988. Änderungen aktualisiert und genehmigt am 25.07.2023.



## VSS Landesmeister

#### Endspiele 1977/78 Auer - Montan

- 1. SSV Ahrntal
- 2. SV Milland
- 3. SV Tramin
- 4. SV Mals

#### Endspiele 1978/79 Naturns - Algund

#### A-Jugend

- 1. SC St. Martin Pass.
- 2. SSV Pfalzen
- 3. SSV Kurtatsch
- 4. SSV Ahrntal

#### **B-Jugend**

- 1. ASV Natz
- 2. SSV Bruneck
- 3. FC Eppan
- 4. SV Schluderns

#### Endspiele 1979/80 Bruneck/Raischach

#### A-Jugend

- 1. SSV Taufers
- 2. SSV Leifers
- 3. SC St. Martin Pass.
- 4. Terlaner SV

#### B-Jugend

- 1. SSV Bruneck
- 2. SC St. Georgen
- 3. SV Freienfeld
- 4. SV Eyrs

#### Endspiele 1980/81 Terlan - Andrian

#### A-Jugend

- 1. SV Tramin
- 2. SSV Taufers
- 3. Terlaner SV
- 4. SV Feldthurns

#### B-Jugend

- 1. SV Freienfeld
- 2. SV Gargazon
- 3. SSV Bruneck
- 4. SSV Naturns

#### Endspiele 1981/82 **Brixen**

#### A-Jugend

- 1. FC Eppan
- 2. SC Mareo
- 3. SV Rienz
- 4. FC Sarnthein

#### **B-Jugend**

- 1. SSV Brixen
- 2. SSV Bruneck
- 3. SV Vahrn 4. SSV Naturns

## C-Jugend

- 1. SC Olang 2. SSV Naturns
- 3. SC St. Martin Pass.
- 4. SV Eyrs

#### Endspiele 1982/83 St. Martin Passeier

#### A-Jugend

- 1. SC Olang
- 2. HSV Haslach
- 3. SV Mühlbach
- 4. FC Eppan

#### **B-Jugend**

- 1. SSV Brixen
- 2. FC Auer
- 3. SSV Naturns
- 4. FC Sarnthein

#### C-Jugend

- 1. SV Partschins
- 2. SV Dietenheim Aufhofen
- 3. FC Eppan
- 4. SV Vahrn

#### Endspiele 1983/84 **Eppan Rungg**

#### A-Jugend

- 1. SV Eyrs
- 2. SV Mühlbach
- 3. SV Tscherms
- 4. FC Sarnthein

#### B-Jugend

- 1. SSV Naturns
- 2. SV Raas
- 3. FC Sarnthein
- 4. SC Salurn

#### C-Jugend

- 1. FC Obermais
- 2. Terlaner SV
- 3. SSV Taufers
- 4. SSV Brixen

#### Endspiele 1984/85 Prad

#### A-Jugend

- 1. FC Obermais
- 2. SSV Kurtatsch
- 3 SV/Natz
- 4. FC Wolkenstein

#### B-Jugend

- 1. SV Partschins
- 2. SV Tramin
- 3. Terlaner SV
- 4. SV Vintl

#### C-Jugend

- 1. SV Vintl
- 2. SSV Brixen
- 3. SV Ulten
- 4. FC St. Pauls



#### Endspiele 1985/86 Niederdorf

#### A-Jugend

- 1. Terlaner SV
- 2. SV Ulten
- 3. SV Vintl
- 4. nicht vergeben

#### **B-Jugend**

- 1. SC Olang
- 2. SPG Seis/Völs
- 3. Bozner FC
- 4. FC Girlan

#### C-Jugend

- 1. SSV Brixen I
- 2. SSV Pfalzen
- 3. SC St. Martin Pass II
- 4. Aug Ratschings

#### Endspiele 1986/87 Deutschnofen

#### A-Jugend

- 1. SPG Latzfons
- 2. SC Schlanders
- 3. FC Toblach
- 4. SV Partschins

#### **B-Jugend**

- 1. SSV Bruneck
- 2. SV Burgeis
- 3. FC St. Pauls 4. SV Partschins

#### C-Jugend

- 1. SSV Brixen
- 2. SV Neumarkt
- 3. SC Algund
- 4. SV Reischach

#### Endspiele 1987/88 Vahrn

## A-Jugend

- 1. SV Partschins
- 2. SV Latzfons/Verdings
- 3. SV Vintl
- 4. Terlaner SV

#### **B-Jugend**

- 1. SV Tramin
- 2. Haslacher SV
- 3. SV Rienz
- 4. SV Eyrs

## C-Jugend

- 1. FC Gais
- 2. SV Burgstall
- 3. SSV Brixen
- 4. SV Neumarkt

### D-Jugend

- 1. SV Latsch
- 2. SSV Brixen
- 3. AUG Ratschings
- 4. SV Neumarkt

#### Endspiele 1988/89 Partschins

#### A-Jugend

- 1. SV Vahrn
- 2. FC Girlan
- 3. SC Barbian
- 4. SV Ulten

#### B-Jugend

- 1. SG Schlern
- 2. SC Schlanders
  3. SSV Steinhaus
- 2. 224 2tellillat
- 4. FC Girlan

## C-Jugend

- 1. SV Lana
- 2. SV Neumarkt
- 3. SV Latsch 4. SV Vahrn
- 4. JV Vallii

## D-Jugend

- 1. SV Neumarkt
- 2. FC Schenna
- 3. SV Burgeis
- 4. SC Plose

#### Endspiele 1989/90 Tramin

#### A-Jugend

- 1. FC Sarnthein
- 2. SV Partschins
- 3. SV Vahrn
- 4. SV St. Lorenzen

#### **B-Jugend**

- 1. SV Burgstall
- 2. SV Stegen
- 3. SV Gossensaß
- 4. SV Partschins

#### C-Jugend

- 1. SPG Goldrain-Morter
- 2. SC Passeier
- 3. AUG Ratschings
- 4. SV Ritten

#### D-Jugend

- 1. SV Vahrn
- 2. SV Latsch
- 3. AUG Ratschings
- 4. SV Gargazon

#### Endspiele 1990/91 Latsch

#### A-Jugend

- 1. SPG Wipptal Sterzing
- 2. SV St. Lorenzen
- 3. FC Girlan
- 3. FC Girian
- 4. SV Lichtenberg

#### **B-Jugend**

- 1. SV Eyrs
- 2. SV Stegen
- 3. SV Vahrn
- 4. SV Tscherms

#### C-Jugend

- 1. SC Laas
- 2. SV Neumarkt
- 3. SV Riffian/Kuens
- 4. SV Burgeis

#### **D-Jugend**

- 1. SV Latsch
- 2. SV Vintl
- 3. SC Neugries
- 4. FC Obermais

#### Endspiele 1991/92 Stern

#### A-Jugend

2. Terlaner SV

1. SPG Nals/Tisens/Völlan

- 2. 10.141.0.3
- 3. US Alta Badia

## 4. SV Vintl **B-Jugend**

- 1. SV Neumarkt
- 2. SV Stegen
- 3. SC Prad
- 4. SPG Mölten/Vöran

#### C-Jugend

- 1. SSV St. Jakob/Grutzen
- 2. SV Vahrn
- 3. SV St. Lorenzen
- 4. FC Obermais

#### D-Jugend

- 1. SSV St. Jakob/Grutzen
- 2. Kalterer SV
- 3. SV Vahrn
- 4. SPG Goldrain/Morter

#### Endspiele 1992/93 St. Lorenzen

#### A-Jugend

- 1. SC Schlanders
- 2. US Alta Badia
- 3. SG Schlern
- 4. nicht vergeben

#### B-Jugend

- 1. SC Plose
- 2. SPG Tirol/Riffian
- 3. SC Olang
- 4. SC Laas

#### C-Jugend

- 1. SV Reischach
- 2. SPG Kastelbell/Schnals
- 3. SV Lana
- 4. SPG Rasen/Antholz

#### **D-Jugend**

- 1. SV Burgstall
- 2. SC Neugries
- 3. FC Eppan
- 4. FC Innichen



#### Endspiele 1993/94 Sarnthein

## A-Jugend

- 1. SV Ritten
- 2. US Alta Badia
- 3. Bozner FC
- 4. SPG Innichen/Toblach

## **B-Jugend**

- 1. SPG Goldrain/Morter
- 2. Bozner FC
- 3. US Alta Badia
- 4. AUG Ratschings

#### C-Jugend

- 1. SPG Goldrain/Morter
- 2. FC Obermais
- 3. SSV St. Jakob/Grutzen
- 4. SC St. Georgen

#### D-Jugend

- 1. SV Aicha
- 2. FC Sarnthein
- 3. SV Reischach
- 4. FC St. Pauls

#### Endspiele 1994/95 St. Christina

#### A-Jugend

1. SV Ritten

**B-Jugend** 

C-Jugend

1. SC Laas

3. FC Eppan

D-Jugend

2. SV Burgstall

4. US Alta Badia

1. FC Obermais

2. SV Schabs

3. SV Wengen

4. SV Lana

1. Kalterer SV

2. SC Rina/Welschellen

2. SPG Goldrain/Morter

#### Endspiele 1995/96 Natz

#### A-Jugend

**B-Jugend** 

1. SC Passeier

3. SC Neugries

4. FC Gröden

- 2. SV Ritten

#### Endspiele 1996/97 Obermais

#### B-Jugend

- 1. SPG Nals/Tisens/Völlan 1. SPG Burgstall/Gargazon
  - 2. SG Mölten/Vöran
  - 3. US Alta Badia
  - 4. SPG Glurns/Schluderns

#### C-Jugend

- 1. SSV Naturns
- SPG Rasen/Antholz/Percha 2, SPG Val Badia I.
  - 3. SV Lana
  - 4. SSV Leifers

#### C-Jugend

- 1. SPG Schabs/Aicha
- 2. SG Kurtatsch/Margreid 2. FC Obermais
- 3. FC Sarnthein
- 4. SV Lana

#### D-Jugend

- 1. SV Lana
- 2. SV Schabs
- 3. FC St. Pauls
- 4. SSV Ahrntal

## **D-Jugend**

- 1. SC Passeier
- 3. Barbian/Villanders
- 4. SV Vintl

#### Endspiele 1997/98 **Eppan Rungg**

#### U-15

- 1. SpG Burgstall/Gargazon 1. SSV Kurtatsch
- 2. SV Kiens
- 3. SV Mals
- 4. US Alta Badia

#### U-13

- 1. SC Salurn
- 2. SC Passeier
- 3. SpG Wengen/St. Martin
- 4. SV Schabs

#### **U-11**

- 1. SC Passeier
- 2. FC Obermais
- 3. SC Lajen
- 4. SV Wiesen/Pfitsch

#### Endspiele 1998/99 Eyrs

#### U-15

- 2. Kalterer SV
- 3. SSV Taufers
- 4. SpG Rasen/Antholz/Percha

#### U-13

- 1. SSV Pfalzen
- 2. FC Moos
- 3. Team Hochpustertal
- 4. SG Terlan/Andrian

## U-11

- 1. SC Salurn
- 2. SV Wiesen/Pfitsch
- 3. FC Moos
- 4. SC Lajen

#### U-10

- 1. SV Montan
- 2. SV Latsch
- 3. SC St. Martin
- 4. FC Sarnthein

#### Endspiele 1999/2000 Rasen

#### **U-15**

- 1. SC Mareo
- 2. SV Vintl
- 3. SV Steinegg
- 4. Team Hochpustertal

#### U-13

- 1. FC Moos
- 2. SG Schlern
- 3. FC Eppan

#### **II-11**

- 1. SSV Brixen
- 2. SV Montan
- 3. SPG Schlanders/Kortsch/Vetzan
- 4. SPG Gais/Uttenheim

#### U-10

- 1. FC Sarnthein
- 2. SC Neugries
- 3. FC Eppan
- 4. FC Obermais

#### Endspiele 2000/2001 Jenesien

#### **U-15**

- 1. SPG St. Pankraz/Ulten
- 2. SV Deutschnofen
- 3. SC Lajen
- 4. SV Partschins

#### U-13

- 1. FC Moos
- SPG Bruneck/Reischach
- 3 SVI ana
- 4. SPG Bruneck/Reischach 4. SPG Villnöss/Teis

#### **II-11**

- 1. SV Latsch
- 2. SC St. Georgen
- 3. SV Tramin
- 4. SVI ana

#### U-10

- 1. SC Neugries
- 2. FC Eppan
- 3. SV Lana
- 4. FC Schenna



#### Endspiele 2001/2002 Stange/Ratschings

#### U-15

1. SPG St. Pankraz/Ulten

- 2. SV Klausen
- 3. SV Aldein
- 4. FC Sarnthein

#### U-13

1. FC Obermais

- 2. SV Latsch
- 3. SPG Plose/Afers 4. SV Helm Vierschach

#### U-11

1. FC Gherdeina

- 2. FC Eppan
- 3. SV Lana
- 4. SPG Schluderns/T./L.

#### U-10

- 1. FC Eppan
- 2. SSV Naturns
- 3. SSV Bruneck
- 4. SC Neugries

#### Endspiele 2002/2003 St. Leonhard Passeier

#### U-13

1. SPG Mölten/Vöran

- 2. SPG Bruneck/Reischach 2. FC Girlan
- 3. SG Schlern

#### U-11

- 1. FC Brunico
- 2. SV Natz
- 3. FC Sarnthein
- 4. Kalterer SV

#### U-10

1. SPG Tauferertal

- 2. SV Partschins
- 3. SSV Steinhaus
- 4. SV Latsch

#### Endspiele 2003/2004 Kaltern

#### U-13

1. SV Kastelbell-Tschars

- 3. FC Gherdeina
- 4. US Alta Badia

#### U-11

- 1. FC Obermais 2. SV Kiens
- 3. SV Latsch
- 4. SPG Frangart/G./St.P.

#### U-10

1. SPG Barbian/Villanders

- 2. SV Natz
- 3. SSV Kurtatsch
- 4. FC Sarnthein

#### Endspiele 2004/2005 Schlanders

#### U-15

1. US Alta Badia

- 2. FC Obermais
- 3. SC Auer
- 4. SPG Passeier

#### U-13

- 1. SPG Passeier
- 2. Kalterer SV
- 3. SSV Steinhaus
- 4. SPG Girlan

#### U-11

1. Kalterer SV

- 2. SPG Burggrafenamt
- 3. SC Kastelruth
- 4. SC St. Georgen

- 1. SPG Barbian/Villanders
- 2. SV St. Lorenzen
- 3. FC Ohermais
- 4. SV Deutschnofen

#### Endspiele 2005/2006 Reischach/Bruneck

#### **II-15**

1. US Alta Badia

2. SG Burggrafenamt

1. SPG Burggrafenamt

2. ASV Welschnofen

3. AFC Obermais

1. Kalterer ASV

2. AFC Obermais

4. AFC Gais

4. ASV Klausen

#### Endspiele 2006/2007 Mölten

#### U-15

1. AC Wipptal

4. ASV St. Lorenzen 4. AFC Ohermais

#### U-10

U-11

1. ASC Welsberg

2. ASC Passeier

3. FC Gherdeina-Selva

4. ASV St. Lorenzen

2. SSV Taufers

3. SPG Aldein/Petersberg 3. FC Gherdeina

4. SPG Aldein/Petersberg

#### U-13

1. SG Schlern

2. SPG St. Pankraz/Ulten

3. ASC Olang

4. ASC Algund

#### U-11

1. ASV Vintl

2. ASC Welsberg

3. SPG Barbian/Villanders 3. SPG Frangart

#### U-10

1. SPG Burggrafenamt

2. FC Gherdeina 3. SSV Bruneck

4. ASV Prad

#### Endspiele 2007/2008 Lüsen

#### II-15

1. Auswahl Ridnauntal

2. ASV Welschnofen

3. SG Schlern

4. SPG Percha/Rasen/Antholz 4. ASV Wiesen

#### U-13

1. ASC Passeier

3. AC Wipptal

4. AFC Sexten

#### U-11

1. ASV Südtirol

2. FC Gröden/Gherdeina Urtijei 2. ASV Tirol

3. ASC Passeier

4. SPG Frangart/Girlan/St. Pauls 4. AFC Südtirol

#### U-10

1. ASV Tramin

2. ASV Stegen

3. SPG Lana/Burgstall/Gargazon 3. AFC Südtirol

4. ASV Schabs

#### Endspiele 2008/2009 **Dorf Tirol**

#### U-15

1. SG Schlern

2. ASV Raas

3. SG Barbian/Villanders

1. ASC Welsberg

2. SPG Girlan/Frangart/St. Pauls 2. SG Latzfons/Verdings

3. ASC Schlanders

4. SPG Tirol/Obermais

#### U-11

1. ASV Tramin

3. ASV Stegen

1. SPG Lana/Burgstall/Gargazon

2. AFC Terlan weiß

4. ASC Schenna I



#### Endspiele 2009/2010 **Eppan Rungg**

#### U-17

1. ASV Stegen

2. ASV Rina/Welschellen

3. FC Gherdeina

4. ASV Tirol

#### U-15

1. AFC Gries

2. SSV Taufers

3. AFC Eppan

4. ASD Sterzing

#### U-13

1. ASC Schenna

2. Bozner FC

3. SG Mühlbach/Rodeneck 3. ASC St.Georgen

4. ASV Prad

#### U-11

1. AFC Südtirol

2. SPG Lana/Gargazon

3. ASV Natz

4. ASV Stegen

## U-10

1. SG Mühlbach/Rodeneck

2. SPG Morter/Goldrain/Latsch/Martell

3. AFC Südtirol

4. SSV Taufers

#### Endspiele 2010/2011 Eyrs

#### U-15

1. FC Tirol

2. SG Barbian/Villanders

3. ASC Mareo

4. SG Eggental

#### U-13

1. Bozner FC II

2. SPG Marktg. Schlanders 2. ASV Stegen

3. Pool Leifers 4. SSV Ahrntal

#### U-11

1. FC Südtirol

2. SPG Goldrain-Morter-Latsch-Martell

4. SSV Pichl/Gsies

1. SPG Mölten/Vöran

2. ASV Vilnöss/Teis 3. SPG Frangart

4. ASV Milland

#### Endspiele 2011/2012 Stegen

#### U-15

1. ASD Val Badia

2. ASV Jenesien

3. Auswahl Ridnauntal

4. Ritten Sport

#### U-13

1. ASV Schenna

3. ASV Kiens

4. SSV Ahrntal

#### U-11

1. ASC St. Georgen

2. ASV Tscherms/Marling

3. SPG Mölten/Vöran

4. ASV Dietenheim Aufhofen

#### U-10

1. AFC Südtirol

2. SPG Passeier

3. ASC Neugries

4. AFC Gais

#### Endspiele 2012/2013 Seis/Laranz

#### U-15

1. ASV Ritten Sport

2. ASV Jenesien

Bozner FC

4. ASV Villnöss/Teis

#### U-13

1. AFC Südtirol

2. Bozner FC

3. SSV Taufers

4. ASV Milland

#### U-11

1. ASV Dietenheim/Aufhofen

2. ASC Neugries

3. AFC Obermais

4. ASV Taisten

#### 11-10

1. SPG Passeier

2. SPG Frangart/Girlan/St. Pauls

3. Bozner FC

4 FC Meran



Endspiele 2013/2014 Vahrn	Endspiele 2014/2015 Lana	Endspiele 2015/2016 Leifers	Endspiele 2016/2017 Kastelbell
U-15 1. Junior Team Passeiertal 2. SSV Brixen 3. Bozner FC 4. Team 4 Prags	U-15 1. Kalterer SV 2. SSV Kronteam 3. ASV Jenesien 4. SG Barbian/Villanders	<b>U-15</b> 1. Kalterer SV 2. SSV Kronteam 3. SPG Mölten/Vöran 4. SPG Vahrn/Neustift	U-15 1. Obopuschtra Jugend 2. SPVG Aldein/Petersberg 3. ASV Tscherms/Marling 4. ASV Villnöss/Teis
<ul><li>U-13</li><li>1. ASC Schenna</li><li>2. SPG Montan/Unterland Berg</li><li>3. SPG Algund/Tscherms/Marling</li><li>SSV Taufers</li></ul>		<ul><li>U-13</li><li>1. Bozner FC</li><li>2. SPG Mölten/Vöran</li><li>3. ASC PRO Team Blau</li><li>4. ASC PRO Team Gelb</li></ul>	U-13 1. SPG Kastelbell/Latsch/ Goldrain/Morter/Martell 2. SPG Glurns/Schluderns 3. ASV Tramin 4. FC Gherdeina
<ul><li>U-12</li><li>1. ASV Dietenheim Aufhofen</li><li>2. SPG Marktgemeinde Schlanders</li><li>3. SPG Ultental</li><li>4. AFC Hochpustertal</li></ul>	<b>U-12</b> 1. ASC Laugen/Tisens 2. ASV Jenesien 3. ASV Raas 4. ASV Percha	<b>U-12</b> 1. ASV Stegen 2. ASV Gitschberg/Jochtal 3. SPG Burggrafenamt 4. Oltrisarco Juventus Club	<b>U-12</b> 1. SPG Burggrafenamt 2. SPG Tirol/Schenna/Riffian 3. Obopuschtra Jugend 4. ASV Feldthurns
<b>U-11</b> 1. Junior Team Passeiertal <sup>2</sup> 2. Bozner FC 3. SSV Kronteam 4. ASV Jenesien	<b>U-11</b> I. AFC Südtirol  2. ASC Algund  3. ASV Gitschberg/Jochtal  4. SSV Kronteam	<b>U-11</b> 1. Olimpia Holiday Meran 2. SPG Burggrafenamt 3. ASV Stegen 4. ASC Sarntal	<b>U-11</b> 1. ASV Natz 2. SG Schlern 3. JuniorTeam Passeiertal 4. FC Gherdeina
<b>U-10</b> 1. SPG Frangart/Girlan/St. Pauls 2. ASC Algund 3. SSV Naturns 4. Haslacher SV	U-10 1. ASD Olimpia Holiday Meran 2. AFC Eppan 3. ASV Stegen 4. SPG Burggrafenamt	<b>U-10</b> 1. JuniorTeam Passeiertal 2. SPG Gais/Uttenheim 3. FC Nals 4. Kalterer SV	U-10 1. ASC Algund 2. ASV Klausen 3. AFC Südtirol 4. AFC Eppan



#### Endspiele 2017/2018 Olang

#### U-15

- 1. ASV Tscherms/Marling
- 2. ASV Raas
- 3. SG Fisacktal
- 4. SPG Mölten/Vöran

#### U-13

- 1. ASV Dietenheim/Aufhofen
- 2. SPG Tirol/Schenna/Riffian
- 3. Bozner FC
- 4. ASV Feldthurns

#### U-12

- 1. SG Schlern
- 2. FC Gherdeina
- 3. SPG Burggrafenamt
- 4. SG Schenna/Tirol

#### U-11

- 1. Bozner FC
- 2. ASD Olimpia Meran
- 3. AFC Südtirol
- 4. SG Schlern

#### U-10

- 1. ASC Neugries
- 2. CF Sterzing
- 3. SSV Voran Leifers
- 4. SPG Glurns/Schluderns

#### U-9

- 1. Bozner FC
- 2. Oltrisarco Juventus Club
- 3. ASV Lüsen
- 4. SG Plose/Afers

#### Endspiele 2018/2019 Nals

#### U-14

- 1. Pro Team
- 2. SG Ultental
- 3. FC Gherdeina
- 4. ASV Tscherms/Marling

#### U-13

- 1. ASV Natz
- 2. Bozner FC
- 3. FC Gherdeina
- 4. SPG Riffian/Schenna/Tirol

#### U-12

- 1. SG Schlern
- 2. ASV Milland
- 3. Bozner FC
- 4. Kronteam

#### U-11

- 1. Bozner FC
- 2. ASD Olimpia Meran
- 3. ASC Neugries
- 4. ASV Dietenheim/Aufhofen

#### U-10

- 1. AFC Südtirol
- 2. ASV Prad
- 3. ASV Dietenheim/Aufhofen
- 4. ASC Neugries

#### U-9

- 1. Bozner FC
- 2. ASV Tscherms/Marling
- 3. SG Latzfons/Verdings
- 4. ASC Neugries

#### Endspiele 2019/2020 Endspiele 2020/2021 Milland

Aufgrund der Corona-Pandemie konnten keine VSS-Landesmeisterschaften ausgetragen

#### Endspiele 2021/2022 Milland

#### U-15

werden.

- 1. ASV Steinegg
- 2. ASV St. Lorenzen/SSV Pfalzen
- 3. SG Val Badia
- 4. SPG Mölten/Vöran/Hafling

#### U-13

- 1. SPG Ridnauntal/Sterzing
- 2. Herons Natz/Schabs
- 3. Bozner FC
- 4. SPG Obervinschgau

#### U-12

- 1. Bozner FC
- 2. SPG Tscherms/Marling/Algund
- 3. SSV Brixen
- 4. ASC Neugries

#### U-11

- 1. SPG Barbian/Villanders
- 2. ASV Kaltern
- 3. Fußball Überetsch Blau
- 4. SSV Ahrntal

#### U-10

- 1. SSV Taufers
- 2. ASV Milland Rot
- 3. SPG Vahrn/Neustift weiss
- 4. ASV Tscherms

#### U-9

- 1. ASC Neugries
- 2. AFC Siebeneich
- 3. ASV Tscherms/Marling
- 4. Alta Badia

#### Endspiele 2022/2023 St. Martin in Passeier

#### U-15

- 1. SPG Glurns/Schluderns/Prad
- 2. ASV lenesien
- 3. ASV Kiens
- 4. FC Gherdeina

#### U-13

- 1. ASV St. Lorenzen
- 2. SPG Etschtal
- 3. SSV Brixen
- 4. Bozner FC orange

#### U-12

- 1. AFC St. Pauls
- 2. SPG Freienfeld/Wiesen
- 3. SG Barbian/Villanders
- 4. SPG Stegen/St. Georgen/ Dietenheim/Aufhofen

#### U-11

- 1. SPG Vahrn/Neustift
- 2. SSV Taufers
- 3. SPG Obervinschgau
- 4. Bozner FC

#### U-10

- 1. FC Gherdeina Leopards
- 2. Bozner FC orange
- 3. SG Latzfons/Verdings
- 4. Fußball Überetsch gelb

#### U-9

- 1. AFC Südtirol
- 2. Olimpia Merano
- 3. SPG Schlanders blau
- 4. ASV Feldthurns



# Endspiele VSS/Raiffeisen Jugendfußballmeisterschaft 2022/2023 (St. Martin in Passeier)













# Endspiele VSS/Raiffeisen Jugendfußballmeisterschaft 2022/2023 (St. Martin in Passeier)



